

Porównanie tłumaczeń I Kronik 2:40

Przekład	Rodzaj	Nazwa	Treść
PBD	Przekład dosłowny	EIB Przekład dosłowny	A Elasa zrodził Sismaja, a Sismaj zrodził Szalluma.
SNP'18	Przekład literacki	EIB Przekład literacki	Elasa był ojcem Sismaja, a Sismaj ojcem Szaluma.
UBG'18	Przekład literacki	Uwspółcześniona Biblia Gdańska	Eleasa spłodził Sismaja, a Sismaj spłodził Szalluma.
BG	Przekład literacki	Biblia Gdańska	A Elas spłodził Sysmaja, a Sysmaj spłodził Selluma.
BJW	Przekład literacki	Biblia Jakuba Wujka	Elasa zrodził Sisamoj, Sisamoj zrodził Sellum,
BT'99	Przekład literacki	Biblia Tysiąclecia	Eleasa był ojcem Sismaja, a Sismaj - Szalluma.
BW	Przekład literacki	Biblia Warszawska	Eleasa zrodził Sismaja, Sismaj zaś zrodził Szalluma.
EKU'18	Przekład literacki	Biblia Ekumeniczna	Eleasa był ojcem Sismaja, a Sismaj ojcem Szalluma.
PAU	Przekład literacki	Biblia Paulistów	Eleasa był ojcem Sismaja, a Sismaj - Szalluma.
POZ'75	Przekład literacki	Biblia Poznańska	Elasa był ojcem Sismaja, a Sismaj był ojcem Szalluma.
TUB	Przekład literacki	Біблія. Новий переклад УБТ Рафаїла Турконяка	і Елеас породив Сосомея, і Сосомей породив Салума,
NBG'12	Przekład dynamiczny	Nowa Biblia Gdańska	Zaś Eleas spłodził Sismaja, a Sismaj spłodził Szalluma.
PNS1997	Przekład dynamiczny	Przekład Nowego Świata	Eleasa zaś został ojcem Sismaja. Sismaj zaś został ojcem Szalluma.